



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società \_\_\_\_\_  
League/Liga Ligue/Lega \_\_\_\_\_

**CLUB 1** Fontenais I **1L**

**CLUB 2** Léchelles Coyotes I **1L**

Lieu / Ort **Fontenais** Date / Datum **06.05.2017**  
Location / Luogo \_\_\_\_\_ Date / Data \_\_\_\_\_

Start / Beginn **16:30** End / Ende **18:48** Match Number / Index **CA20**  
Début / Inizio \_\_\_\_\_ Fin / Fine \_\_\_\_\_ Spiel-Nr / Indice di gara \_\_\_\_\_

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
Championnat / Campionato \_\_\_\_\_ Amical / Amichevole \_\_\_\_\_

Tournament / Turnier \_\_\_\_\_ Cup / Pokal  
Tournoi / Torneo \_\_\_\_\_ Coupe / Coppa \_\_\_\_\_

Other / Sonstiges \_\_\_\_\_ Spectators / Zuschauer **35**  
Autre / Altro \_\_\_\_\_ Spettateurs / Spettatori \_\_\_\_\_

No Card / Lic. No Lic. / Tess. \_\_\_\_\_ Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome \_\_\_\_\_  
Signature / Firma \_\_\_\_\_ Unterschrift \_\_\_\_\_

Time Keeper **207626** **LACHAT Geneviève**  
Chronométrateur \_\_\_\_\_

Official scorer **216743** **ZBINDEN Jean-François**  
Marqueur \_\_\_\_\_

Referee 1 **10102** **VOISARD Dominique**  
Arbitre 1 \_\_\_\_\_

Referee 2 **211247** **BREGNARD Mike**  
Arbitre 2 \_\_\_\_\_

Tech. Director \_\_\_\_\_  
Directeur tech. \_\_\_\_\_

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO \_\_\_\_\_

	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>5</b>	<b>6</b>

2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Léchelles Coyotes I</b>	
--------------------------------	----------	----------	---	--

3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>CAPTAIN 1</b> _____ Signature / Unterschrift / Firma _____
--------------------------------	----------	----------	--

Overtime / Verl. ProL. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>CAPTAIN 2</b> _____ Signature / Unterschrift / Firma _____
-------------------------------	----------	----------	--

Penalty / Rigori	<b>1</b>	<b>2</b>	
------------------	----------	----------	--

Referee Comments \_\_\_\_\_  
SR-Bemerkung \_\_\_\_\_  
Remarques arb. \_\_\_\_\_

**1 Fontenais I**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
91	C	ERARD Julien	212479	18:38	18	91	1					12:02	15	2	13:41	E
10	A	HIRTZLIN Geoffrey	207205	22:00	94	19	2					23:30	22	2	25:30	B1
31	G	COMMENT Loïc	201139	36:23	23	87	3	X	X	X		31:29	22	2	33:29	A
20	G	PETIGNAT Julien	5013	38:18	22	94	4					49:54	8	2	51:54	A
15		LIECHTI Yann	209234	58:14	51		5					54:31	8	2	55:20	H
18		CATTIN Nicolas	4029									57:54	91	2	58:25	B2
9		TAILLARD Cyril	212480													
11		BOILLAT Jérôme	203180													
22		KUNZ Arnaud	202348													
19		JOLY Dylan	213212													
94		BRAICHET Gilles	204006													
51		MATTIONI Sébastien	94147													
8		GITTA Laurent	96027													
23		MANCINI Aurélien	97199													
87		BURRI Julien	98210													

COACH Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome \_\_\_\_\_  
Signature \_\_\_\_\_ **96200**

**COACH** ZÜRCHER Fabio

**2 Léchelles Coyotes I**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
3	C	CARREL Romain	209275	13:41	19	11	1					14:33	44	2	16:33	E
44	A	SAVARY Sébastien	202113	18:09	98	88	2					18:03	85	2	18:38	J1
1	G	HUMBERT Guillaume	209273	35:01	21	11	3	X	X	X		22:27	44	2	24:27	E
	G			55:20	19		4					28:31	87	2	30:31	D
19		MOREL Michael	206005	58:25	87		5					42:39	11	2	44:39	H
11		BUCHS Olivier	213258	65:00	WP		6					50:00	11	2	52:00	M2
85		HAYOZ Jonathan	210149													
8		TORCHE Olivier	212275													
13		MOLLIET Julian	210164													
98		MANSER Silvan	210271													
87		STALDER Bastien	209137													
88		COISPINE Damien	212294													
21		CHRISTAN Florent	202562													
14		ROSSIER Florian	209138													
90		DE GOTTRAU Florent	212273													

COACH Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome \_\_\_\_\_  
Signature \_\_\_\_\_ **209141**

**COACH** CUENNET Gaël

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
18:38	18	91	1				
22:00	94	19	2				
36:23	23	87	3				
38:18	22	94	4				
58:14	51		5				

TOTAL **5**

TIME OUT **X** **X**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
13:41	19	11	1				
18:09	98	88	2				
35:01	21	11	3				
55:20	19		4				
58:25	87		5				
65:00	WP		6				

TOTAL **6**

TIME OUT **X**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
12:02	15	2	13:41	E
23:30	22	2	25:30	B1
31:29	22	2	33:29	A
49:54	8	2	51:54	A
54:31	8	2	55:20	H
57:54	91	2	58:25	B2

TOTAL **12 min**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
14:33	44	2	16:33	E
18:03	85	2	18:38	J1
22:27	44	2	24:27	E
28:31	87	2	30:31	D
42:39	11	2	44:39	H
50:00	11	2	52:00	M2

TOTAL **12 min**